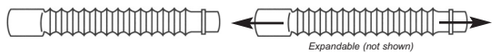
Mercury Medical Superior Solutions
11300 - 49th Street North
Clearwater, Florida 33762-4807 USA
www.mercurymed.com

(en)

OMNI-LINK® **FLEX-LINK®**



Expandable (not shown)

DESCRIPTION:
The Mercury Medical® OMNI-LINK® or FLEX-LINK® was designed to extend the patient valve on the Mercury® CPR Bag Series and not add additional dead space to the system. The OMNI-LINK® or FLEX-LINK® absorbs movement, provides flexibility and accommodates a long reach in compromising situations.

DIRECTIONS FOR USE:
1. For Omni-Link: To use, remove the patient valve from the CPR Bag Series. See *Figure 1.*
2. Insert the male connector of the OMNI-LINK® or FLEX-LINK® into the bag and insert the patient valve in the female connector. See *Figure 2.*
3. Make sure fittings are secure before use.
4. Flex-Link can be expanded by pulling from both sides simultaneously.
5. Dispose of according to facility protocol.

WARNING:
– Do not insert the patient swivel connector (patient port) into the OMNI-LINK® or FLEX-LINK®.
– Any serious incident that has occurred in relation to the device should be reported to the manufacturer and the competent authority of the Member State in which the user and/or patient is established.

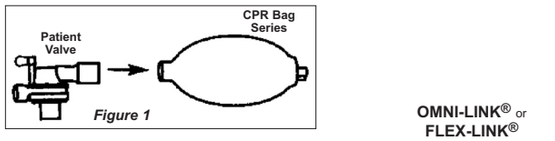


Figure 1

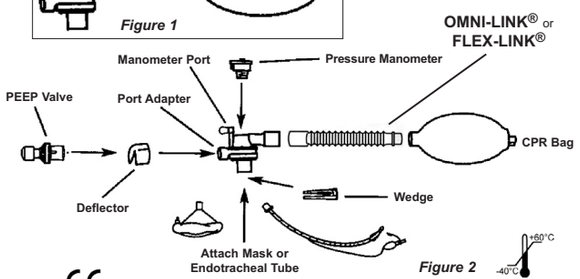


Figure 2

Temperature Limit

2862
EC REP **EMERGO EUROPE**
Westervoortsedijk 60
6827 AT Arnhem
The Netherlands

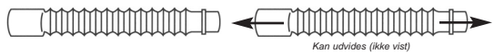
MD Medical Device | Single patient – multiple-use | Non Sterile | No Phthalates | Not Made with Natural Rubber Latex | Rx By Prescription Only

®Registered U.S. Trademark of Mercury Enterprises, Inc.

Mercury Medical Superior Solutions
11300 - 49th Street North
Clearwater, Florida 33762-4807 USA
www.mercurymed.com

(da)

OMNI-LINK® **FLEX-LINK®**

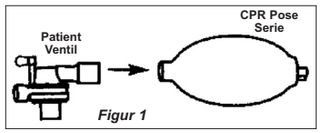


Kan udvides (ikke vist)

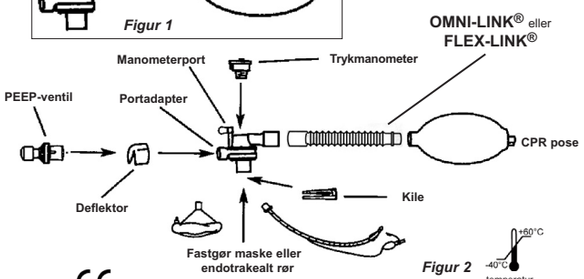
BESKRIVELSE:
Mercury Medical OMNI-LINK® eller FLEX-LINK® blev designet til at udvide patientventilen på Mercury CPR Pose Serie og ikke tilføje ekstra dødområde til systemet. OMNI-LINK® eller FLEX-LINK® absorberer bevægelse, giver fleksibilitet og giver plads til lang rækkevidde i kompromitterende situationer.

BRUGSANVISNING:
1. Til Omni-link: For brug, fjern patient ventilen fra CPR Pose Serie. Se *figur 1.*
2. Tilslut hanstikket på OMNI-LINK® eller FLEX-LINK® på posen, og tilslut patientventilen i hunstik. Se *figur 2.*
3. Sørg for, at alt er tilsluttet korrekt inden brug.
4. Flex-Link kan udvides ved at trække i begge sider samtidigt.
5. Bortskaffes i henhold til anlæggets protokol.

ADVARSEL:
- Tilslut ikke patient drejekontakten (patientport) i OMNI-LINK® eller FLEX-LINK®
- Alle alvorlige hændelser, der finder sted i forbindelse med enheden, skal rapporteres til producenten og den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor brugeren og / eller patienten befinder sig.



Figur 1



Figur 2

temperatur-grænse

2862
EC REP **EMERGO EUROPE**
Westervoortsedijk 60
6827 AT Arnhem
The Netherlands

MD Medicinsk udstyr | Enkelt patient – flergangs-brug | Ikke steril | Ingen ftalater | Ikke fremstillet med naturlig gummilatex | Rx Kun på recept

®Registreret amerikansk varemærke tilhørende Mercury Enterprises, Inc.

Mercury Medical Superior Solutions
11300 - 49th Street North
Clearwater, Florida 33762-4807, VS
www.mercurymed.com

(nl)

OMNI-LINK® **FLEX-LINK®**

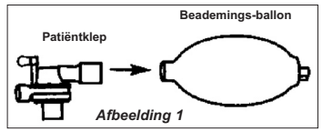


uittrekbaar (niet afgebeeld)

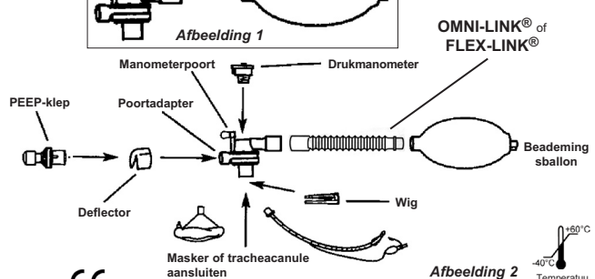
BESCHRIJVING:
De Mercury Medical® OMNI-LINK® of FLEX-LINK® is ontworpen voor verlenging van de patiëntafsluiter op de Mercury® beademingsballonnen zonder dat hierbij de dode ruimte van het systeem toeneemt. De OMNI-LINK® of FLEX-LINK® absorbeert beweging, biedt flexibiliteit en zorgt voor een groot bewegingsbereik in moeilijke situaties.

GEBRUIKSAANWIJZING:
1. Voor de Omni-Link: om te gebruiken, de patiëntafsluiter van de beademingsballon verwijderen. Zie afbeelding 1.
2. Steek de uitwendige connector van de OMNI-LINK® of FLEX-LINK® in de ballon en steek de patiëntafsluiter in de inwendige connector. Zie afbeelding 2.
3. Zorg dat de fittingen goed op elkaar zijn bevestigd voordat u het product gebruikt.
4. U verlengt de Flex-Link door tegelijkertijd aan beide uiteinden te trekken.
5. Gooi het product weg volgens het protocol van de installatie.

WAARSCHUWING:
– De connector op de patiëntwartel (patiëntpoort) mag niet in de OMNI-LINK® of FLEX-LINK® worden gestoken.
– Elk ernstig incident dat zich in verband met het hulpmiddel heeft voorgedaan, moet worden gemeld aan de fabrikant en de bevoegde autoriteit van de lidstaat waar de gebruiker en/of de patiënt is gevestigd.



Afbeelding 1



Afbeelding 2

Temperatuu rlimiet

2862
EC REP **EMERGO EUROPE**
Westervoortsedijk 60
6827 AT Arnhem
The Netherlands

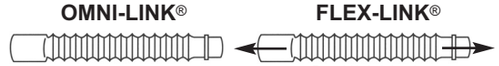
MD Medisch hulpmiddel | Enkele patiënt – meervoudig gebruik | Niet-steriel | Geen ftalaten | Niet gemaakt van natuurlijk rubberlatex | Rx Alleen op voorschrift

®In de VS gedeponeerd handelsmerk van Mercury Enterprises, Inc.

Mercury Medical Superior Solutions
11300 - 49th Street North
Clearwater, Florida 33762-4807 USA
www.mercurymed.com

(fi)

OMNI-LINK® **FLEX-LINK®**

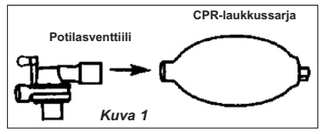


Expandable (not shown)

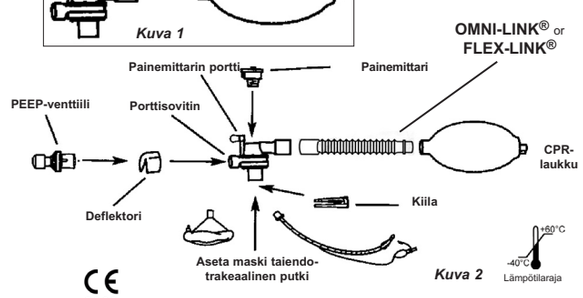
KUVAUS:
Mercury Medical® OMNI-LINK®tai FLEX-LINK®on suunniteltu laajentamaan Mercury®CPR-laukkusarjan potilasventtiiliäeikä lisäämään järjestelmään lisää vapaata tilaa. OMNI-LINK®tai FLEX-LINK®vaimentaa liikettä, tarjoaa joustavuutta jamahdollistaa pitkän ulottuvuuden hankalissa tilanteissa.

KÄYTTÖOHJEET
1. Omni-Linkin käyttöä varten: Poista potilasventtiili CPR-laukkusarjan laukusta. Katso kuva 1.
2. Aseta OMNI-LINK®- tai FLEX-LINK®-laitteen urosliitin pussiin ja aseta potilasventtiili naarasliittimeen. Katso kuva 2.
3. Varmista, että liitokset ovat huolellisesti kiinni ennen käyttöä.
4. Flex-Linkin pituutta voidaan jatkaa vetämällä molemmilta puolilta samanaikaisesti.
5. Hävitä laitoksen protokollan mukaisesti.

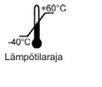
VAROITUS:
– Älä aseta käännettävää potilasliitintä (potilasporttia) OMNI-LINK®- tai FLEX-LINK®-laitteeseen.
– Kaikki laitteeseen liittyvät vakavat vaaratilanteet on ilmoitettava valmistajalle ja sen jäsenvaltion toimivaltaiselle viranomaiselle,jossa käyttäjä ja/tai potilas asuu.



Kuva 1



Kuva 2



Lämpötilaraja

2862
EC REP **EMERGO EUROPE**
Westervoortsedijk 60
6827 AT Arnhem
The Netherlands

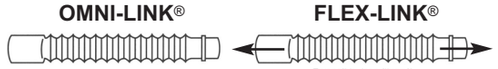
MD Lääketiet eellinenL aite | Käytetää nuseasti-samalle-potilaalle | Ei-Steriili | Ei sisällälfta-laatteja | Ei valmistettulu-onnollisenkumi-lateksin kanssa | Rx Vain reseptillä

®®Mercury Enterprises, Inc:in USA:ssa rekisteröimä tavaramerkki

Mercury Medical Superior Solutions
11300 - 49th Street North
Clearwater, Florida 33762-4807, États-Unis
www.mercurymed.com

(fr)

OMNI-LINK® **FLEX-LINK®**



Extensible (non illustré)

DESCRIPTION :
L'OMNI-LINK® ou FLEX-LINK® Mercury Medical® a été conçu pour allonger la valve du patient sur la série de poches CPR Mercury® sans ajouter d'espace mort supplémentaire dans le système. L'OMNI-LINK® ou le FLEX-LINK® absorbe le mouvement, procure une certaine flexibilité et donne une longue portée dans les situations difficiles.

MODE D'EMPLOI :
1. Pour l'Omni-Link : pour utiliser, enlever la valve du patient de la poche CPR. Voir *figure 1.*
2. Insérer le connecteur mâle de l'OMNI-LINK® ou du FLEX-LINK® dans la poche et insérer la valve du patient dans le connecteur femelle. Voir *figure 2.*
3. S'assurer que les raccords sont sûrs avant usage.
4. Le Flex-Link peut être allongé en tirant en même temps aux deux extrémités.
5. Éliminer selon le protocole en vigueur dans l'établissement.

AVERTISSEMENT :
– Ne pas insérer le connecteur pivotant du patient (port patient) dans l'OMNI-LINK® ou le FLEX-LINK®.
– Tout incident grave apparu en rapport avec le dispositive doit être signalé au fabricant et à l'autorité compétente de l'État membre dans lequel se trouve l'utilisateur et/ou le patient.

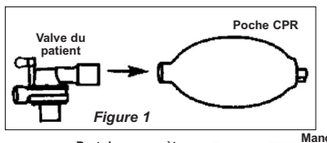


Figure 1

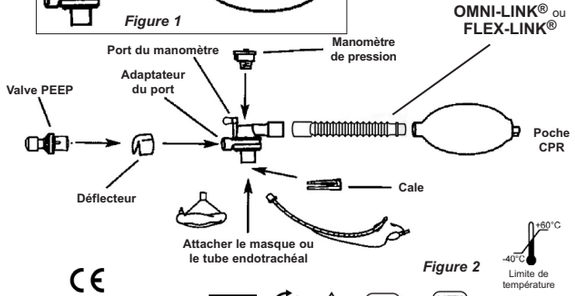


Figure 2

Limite de température

2862
EC REP **EMERGO EUROPE**
Westervoortsedijk 60
6827 AT Arnhem
The Netherlands

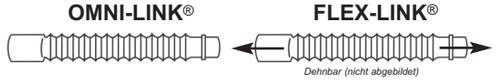
MD Dispositif médical | Un seul patient – à usage multiple | Non stérile | Sans phtalates | Non fabriqué en latex de caoutchouc naturel | Rx Sur ordonnance seulement

®Marque déposée aux États-Unis de Mercury Enterprises, Inc.

Mercury Medical Superior Solutions
11300 - 49th Street North
Clearwater, Florida 33762-4807 USA
www.mercurymed.com

(de)

OMNI-LINK® **FLEX-LINK®**



Dehnbar (nicht abgebildet)

BESCHREIBUNG:
Die Mercury Medical® OMNI-LINK®- bzw. FLEX-LINK® -Vorrichtung wurde zur Verlängerung des Patientenventils an der CPR-Beutelserie von Mercury® entwickelt, ohne dem System weiteren Totraum hinzuzufügen. Die OMNI-LINK® - bzw. FLEX-LINK® - Vorrichtung absorbiert Bewegungen, bietet Flexibilität und hilft in Situationen, in denen eine längere Reichweite erforderlich ist.

GEBRAUCHSANLEITUNG:
1. Für Omni-Link: Zur Verwendung das Patientenventil von der CPR-Beutelserie entfernen. Siehe *Abbildung 1.*
2. Den Steckanschluss der OMNI-LINK®- bzw. FLEX-LINK®-Vorrichtung in den Beutel stecken und das Patientenventil in die Anschlussbuchse stecken. Siehe *Abbildung 2.*
3. Vor Gebrauch prüfen, ob die Anschlussstücke fest sitzen.
4. Die Flex-Link-Vorrichtung kann durch gleichzeitiges Ziehen an beiden Enden expandiert werden.
5. Entsorgen Sie das Produkt gemäß dem Betriebsprotokoll.

WARNUNG:
– Nicht den Patienten-Drehanschluss (Patienten-Port) in die OMNI-LINK®- bzw. FLEX-LINK®-Vorrichtung stecken.
– Jeder schwerwiegende Zwischenfall, der im Zusammenhang mit dem Produkt aufgetreten ist, sollte dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedstaates, in dem der Anwender und/oder Patient ansässig ist, gemeldet werden.

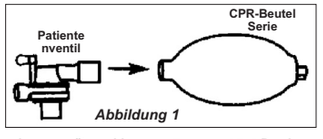


Abbildung 1

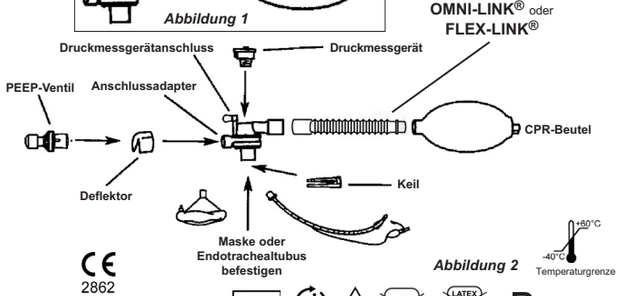


Abbildung 2

Temperaturgrenze

2862
EC REP **EMERGO EUROPE**
Westervoortsedijk 60
6827 AT Arnhem
The Netherlands

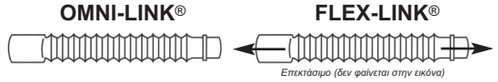
MD Medizinpr odukt | Einzelner Patient – mehrfach anwendbar | Nicht steril | Keine Phthalate | Nicht mit Naturgummilat ex hergestellt | Rx Nur auf ärztliche Anordnung

®In den USA eingetragene Marke von Mercury Enterprises, Inc.

Mercury Medical Superior Solutions
11300 - 49th Street North
Clearwater, Florida 33762-4807 Η.Π.Α.
www.mercurymed.com

(el)

OMNI-LINK® **FLEX-LINK®**

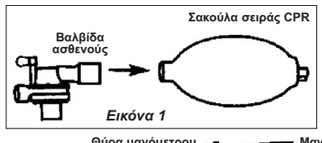


Επεκτάσιμο (δεν φαίνεται στην εικόνα)

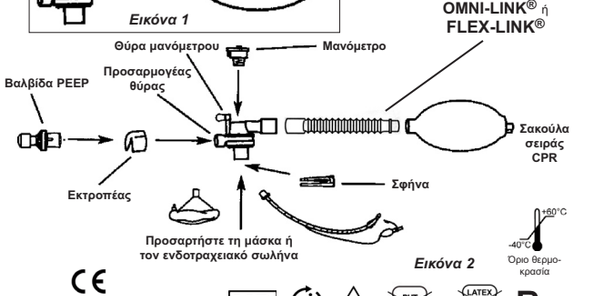
ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ:
Το Mercury Medical® OMNI-LINK® ή FLEX-LINK® έχει σχεδιαστεί για την επέκταση της βαλβίδας του ασθενούς στις σακούλες της σειράς Mercury® CPR και δεν προσθέτει επιπλέον νεκρό χώρο στο σύστημα. Το OMNI-LINK® ή το FLEX-LINK® απορροφούν την κίνηση, παρέχουν ευελιξία και μεγαλύτερη έκταση σε δύσκολες περιπτώσεις.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ:
1. Για το Omni-Link: Για τη χρήση, αφαιρέστε τη βαλβίδα του ασθενούς από τη σακούλα της σειράς CPR. Δείτε την *Εικόνα 1.*
2. Εισάγετε τον αρσενικό συνδετήρα του OMNI-LINK® ή του FLEX-LINK® στη σακούλα και εισάγετε τη βαλβίδα του ασθενούς στο θηλυκό συνδετήρα. Δείτε την *Εικόνα 2.*
3. Βεβαιωθείτε ότι οι προσαρμογές είναι ασφαλώς συνδεμένες πριν τη χρήση.
4. Μπορείτε να επεκτείνετε το Flex-Link τραβώντας και τις δύο πλευρές ταυτόχρονα.
5. Απορρίψτε σύμφωνα με το πρωτόκολλο εγκατάστασης.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:
– Μην εισάγετε τον περιστροφικό συνδετήρα (θύρα ασθενούς) στο OMNI-LINK® ή το FLEX-LINK®.
– Οποιοδήποτε σοβαρό περιστατικό προκύψει σε σχέση με τη συσκευή πρέπει να αναφέρεται στον κατασκευαστή και στην αρμόδια αρχή του κράτους μέλους στο οποίο βρίσκεται ο χρήστης και/ή ο ασθενής.



Εικόνα 1



Εικόνα 2

Όριο θερμο-κρασία

2862
EC REP **EMERGO EUROPE**
Westervoortsedijk 60
6827 AT Arnhem
The Netherlands

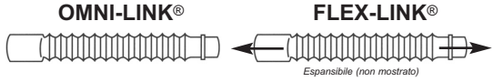
MD Ιατροτεχνο λογικό προϊόν | Πολλαπλή χρήση – σε έναν μόνο ασθενή | Μη αποστει ρωμένο | Δεν φθαλικές ενώσεις | Δεν Φτιαγμένο με φυσικό καουτσούκ Latex | Rx Μόνο με συνταγή γιατρού

® Εμπορικό σήμα κατατεθέν της εταιρείας Mercury Enterprises, Inc. στις Η.Π.Α.

Mercury Medical Superior Solutions
11300 - 49th Street North
Clearwater, Florida 33762-4807, USA
www.mercurymed.com

(it)

OMNI-LINK® **FLEX-LINK®**



Espansibile (non mostrato)

DESCRIZIONE:
Il Mercury Medical® OMNI-LINK® o il FLEX-LINK® sono stati realizzati per allungare la portata della valvola di aspirazione sui palloncini Mercury® serie CPR e non per aggiungere altro spazio morto al sistema. L'OMNI-LINK® o il FLEX-LINK® assorbe i movimenti, garantisce flessibilità e allunga la portata in situazioni difficili.

ISTRUZIONI PER L'USO
1. Omni-Link: per l'uso, estrarre la valvola di espirazione dal palloncino serie CPR. Vedere la *figura 1.*
2. Inserire il connettore maschio dell'OMNI-LINK® o del FLEX-LINK® nel palloncino e inserire la valvola di espirazione nel connettore femmina. Vedere la *figura 2.*
3. Accertarsi che i raccordi siano saldi prima dell'uso.
4. Il Flex-Link può essere allungato tirando contemporaneamente da entrambi i lati.
5. Smaltire secondo il protocollo dell'impianto.

AVVERTENZA
– Non inserire il raccordo girevole del paziente (presa del paziente) nell'OMNI-LINK® o nel FLEX-LINK®.
– Ogni grave incidente avvenuto in relazione al dispositivo deve essere segnalato al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro in cui ha sede l'utilizzatore e/o il paziente.

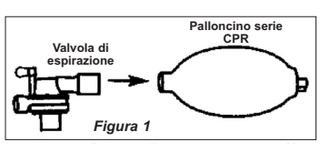


Figura 1

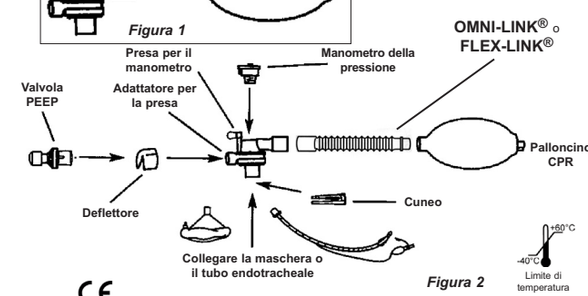


Figura 2

Limite di temperatura

2862
EC REP **EMERGO EUROPE**
Westervoortsedijk 60
6827 AT Arnhem
The Netherlands

MD Dispositivo medico | Singolo paziente – uso multiplo | Non sterile | Nessun ftalati | Non fabbricato con lattice di gomma naturale | Rx Solo su prescrizione medica

®Marchio registrato negli USA della Mercury Enterprises, Inc.

Mercury Medical
Superior Solutions
11300 - 49th Street North
Clearwater, Florida 33762-4807 USA
www.mercurymed.com

(no)

OMNI-LINK® **FLEX-LINK®**



Utvidbar (vises ikke)

BESKRIVELSE:

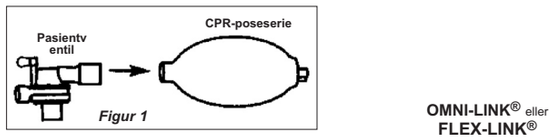
Mercury Medical® OMNI-LINK® eller FLEX-LINK® er designet for å forlenge pasientventilen på Mercury® CPR-poseserien uten å legge til mer dødrom i systemet. OMNI-LINK® eller FLEX-LINK® absorberer bevegelse, gir fleksibilitet og gir lengre rekkevidde i kompromitterende situasjoner.

BRUKSANVISNING:

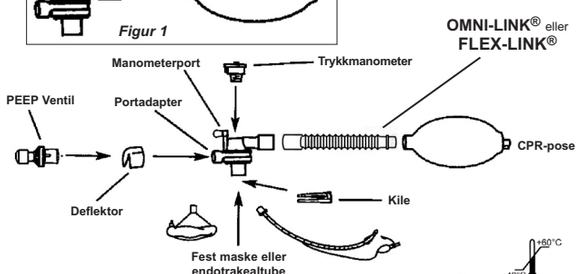
1. For Omni-Link: Fjern først pasientventilen fra CPR-poseserien. Se *Figur 1.*
2. Sett hannkontakten til OMNI-LINK® eller FLEX-LINK® i posen og sett pasientventilen i hunnkontakten. Se *Figur 2.*
3. Påse at koblingene sitter godt før bruk.
4. Flex-Link kan forlenges ved å trekke samtidig fra begge sider.
5. Avhendes i henhold til virksomhetens rutiner.

ADVARSEL:

– Ikke sett pasientsvivelkontakten (pasientporten) i OMNI-LINK® eller FLEX-LINK®.
– Enhver alvorlig hendelse forbundet med enheten skal rapporteres til fabrikanten og kompetent myndighet i medlemsstaten der brukeren og/eller pasienten holder til.



Figur 1



Figur 2

Temperaturgrense



®Registrert amerikansk varemerke som tilhører Mercury Enterprises, Inc.

Mercury Medical
Superior Solutions
11300 - 49th Street North
Clearwater, Florida 33762-4807 USA
www.mercurymed.com

(pl)

OMNI-LINK® **FLEX-LINK®**



Rozszerzalny (nie przedstawiono)

OPIS:

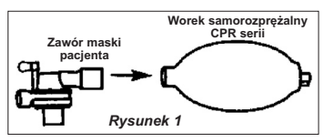
Łącznik Mercury Medical® OMNI-LINK® lub FLEX-LINK® jest przeznaczony do wydłużania połączenia z workiem samorozprężalnym CPR serii Mercury® i nie wprowadza do układu dodatkowej martwej przestrzeni. OMNI-LINK® lub FLEX-LINK® pochłania przemieszczenia, zapewnia elastyczność i dostosowuje się do zwiększonego zasięgu w trudnych sytuacjach.

SPOSÓB UŻYCIA:

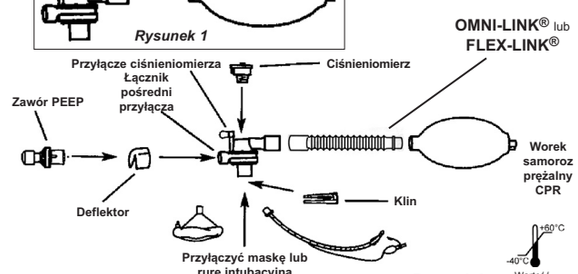
1. W przypadku łącznika Omni-Link: w celu użycia należy zdjąć zawór maski pacjenta z worka serii CPR. Patrz *Rysunek 1.*
2. Wsunąć złącze męskie łącznika OMNI-LINK® lub FLEX-LINK® do worka oraz wsunąć zawór maski pacjenta do złącza zewnętrznego. Patrz *Rysunek 2.*
3. Przed użyciem sprawdzić pewność połączeń.
4. Łącznik Flex-Link można wydłużać, rozciągając go z obu końców równocześnie.
5. Usuwać zgodnie z protokołem zakładowym.

OSTRZEŻENIE:

– Nie wkładać obrotowego złącza maski pacjenta (port pacjenta) do łącznika OMNI-LINK® lub FLEX-LINK®.
– O każdym poważnym incydencie dotyczącym produktu należy powiadomić producenta oraz właściwy organ państwa członkowskiego, w którym użytkownik lub pacjent ma siedzibę.



Rysunek 1



Rysunek 2

Wartość graniczna temperatury



©Zarejestrowany w USA Znak towarowy Mercury Enterprises, Inc.

Mercury Medical
Superior Solutions
11300 - 49th Street North
Clearwater, Florida 33762-4807 Estados Unidos
www.mercurymed.com

(pt)

OMNI-LINK® **FLEX-LINK®**



Expansível (não apresentado)

DESCRIÇÃO:

O Mercury Medical® OMNI-LINK® ou FLEX-LINK® foi concebido para aumentar a válvula de paciente no Mercury® RCP Série Ambú e não acrescentar espaço morto ao sistema. O OMNI-LINK® ou FLEX-LINK® absorve o movimento, fornece flexibilidade e inclui um longo alcance em situações em que é necessário chegar a compromisso.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO:

1. Para o Omni-Link: para utilizar, remover a válvula de paciente de RCP Série Ambú. Ver *Figura 1.*
2. Inserir o conector macho do OMNI-LINK® ou FLEX-LINK® no ambú e inserir a válvula de paciente no conector fêmea. Ver *Figura 2.*
3. Certificar-se de que os encaixes estão apertados antes de utilizar.
4. O Flex-Link pode ser expandido puxando ambos os lados simultaneamente.
5. Descarte de acordo com o protocolo da instalação.

ADVERTÊNCIA:

– Não inserir o conector giratório do paciente (porta do paciente) no OMNI-LINK® ou FLEX-LINK®.
– Todos os incidentes graves que tenham ocorrido em relação ao dispositivo devem ser comunicados ao fabricante e à autoridade competente do Estado-Membro em que o utilizador e/ou o doente se encontram estabelecidos.

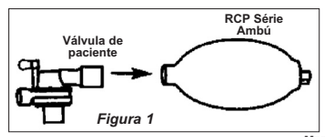


Figura 1

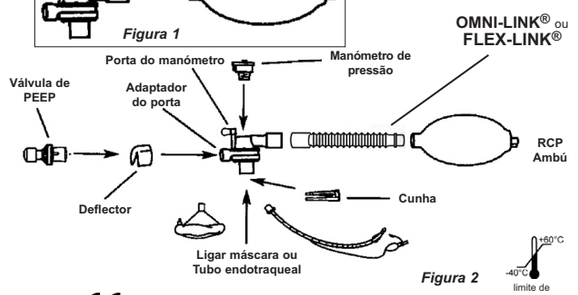


Figura 2

limite de temperatura



®Marca comercial registada nos Estados Unidos da Mercury Enterprises, Inc.

Mercury Medical
Superior Solutions
11300 - 49th Street North
Clearwater, Florida 33762-4807 USA
www.mercurymed.com

(ro)

OMNI-LINK® **FLEX-LINK®**



Extensibil (nu este afișat)

DESCRIERE:

Mercury Medical OMNI-LINK® sau FLEX-LINK® a fost proiectat pentru a extinde valva pentru pacient la seria de baloane pentru RCP Mercury CPR și pentru a nu adăuga spațiu mort suplimentar în sistem. OMNI-LINK® sau FLEX-LINK® absoarbe mișcările, asigură flexibilitate și are o rază mare de acțiune pentru situațiile compromițătoare.

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE:

1. Pentru Omni-link: pentru utilizare, scoateți valva pentru pacient din seria de baloane pentru RCP. Consultați *Figura 1.*
2. Introduceți conectorul tată al OMNI-LINK® sau FLEX-LINK® în balon și introduceți valva pentru pacient în conectorul mamă. Consultați *Figura 2.*
3. Asigurați-vă că fitingurile sunt bine strânse înainte de utilizare.
4. Flex-Link poate fi extins trăgând simultan din ambele părți.
5. Eliminați valva conform protocolului unității.

AVERTISMENT:

- Nu introduceți conectorul pivotant pentru pacient (portul pentru pacient) în OMNI-LINK® sau FLEX-LINK®.
- Orice incident grav care apare legat de utilizarea dispozitivului trebuie raportat producătorului și autorității competente din statul membru în care este stabilit utilizatorul și/sau pacientul.

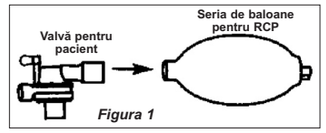


Figura 1

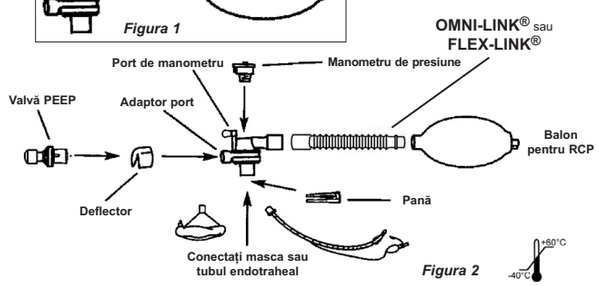


Figura 2

limită de temperatură



®Înregistrat în SUA. Marcă comercială a Mercury Enterprises, Inc.

Mercury Medical
Superior Solutions
11300 - 49th Street North
Clearwater, Florida 33762-4807 EE.UU.
www.mercurymed.com

(es)

OMNI-LINK® **FLEX-LINK®**



Expansible (no se muestra)

DESCRIPCIÓN:

Mercury Medical® OMNI-LINK® o FLEX-LINK® se han diseñado para extender la válvula del paciente en la bolsa de reanimación cardiopulmonar Series Mercury® para no añadir más espacio muerto al sistema. OMNI-LINK® o FLEX-LINK® absorben el movimiento, ofrecen flexibilidad y se adaptan a situaciones comprometedoras.

INSTRUCCIONES DE USO:

1. Para Omni-Link: Para utilizar, retire la válvula del paciente de la bolsa de reanimación cardiopulmonar Series. Vea la *Figura 1.*
2. Introduzca el conector macho de OMNI-LINK® o FLEX-LINK® en la bolsa e inserte la válvula del paciente en el conector hembra. Vea la *Figura 2.*
3. Asegúrese de que los conectores están bien seguros antes de usar.
4. Flex-Link puede expandirse tirando simultáneamente de ambos lados.
5. Deséchelo de acuerdo con el protocolo de la instalación.

ADVERTENCIA:

– No introduzca el conector giratorio del paciente (puerto del paciente) en el OMNI-LINK® o FLEX-LINK®.
– Todo incidente grave que se haya producido en relación con el producto se deberá notificar al fabricante y a la autoridad competente del Estado miembro en el que esté establecido el usuario y/o el paciente.

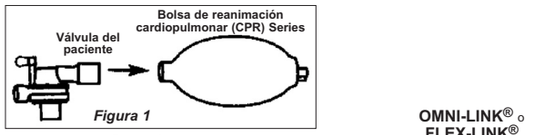


Figura 1

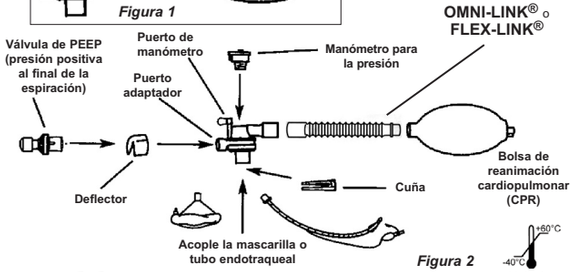


Figura 2

Límite de temperatura

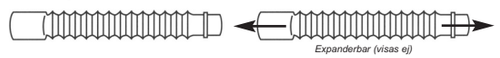


®Marca comercial registrada en EE. UU. de Mercury Enterprises, Inc.

Mercury Medical
Superior Solutions
11300 - 49th Street North
Clearwater, Florida 33762-4807 USA
www.mercurymed.com

(sv)

OMNI-LINK® **FLEX-LINK®**



Expanderbar (visas ej)

BESKRIVNING:

Mercury Medical® OMNI-LINK® och FLEX-LINK® har utformats för att utöka patientventilen på Mercury® CPR Bag Series och förhindra ytterligare outnyttjat utrymme i systemet. OMNI-LINK® och FLEX-LINK® absorberar rörelser, ger flexibilitet och möjliggör lång räckvidd i svåra situationer.

HANDHAVANDE:

1. Omni-Link: För användning tas patientventilen bort från CPR Bag Series. Se *bild 1.*
2. För in hankopplingen från OMNI-LINK® eller FLEX-LINK® i påsen och för in patientventilen i honkopplingen. Se *bild 2.*
3. Se till att kopplingarna är säkra före användning.
4. Flex-Link kan expanderas genom att dra från båda sidor samtidigt.
5. Använd enligt lokalt protokoll.

VARNING:

– För inte in den ledade patientkopplingen (patientporten) i OMNI-LINK® eller FLEX-LINK®.
– Alla allvarliga incidenter som har uppstått i samband med anordningen skall rapporteras till tillverkaren och den reglerande myndigheten i den medlemsstat i vilken användaren och/eller patienten är etablerad.

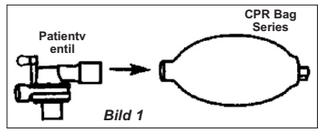


Bild 1

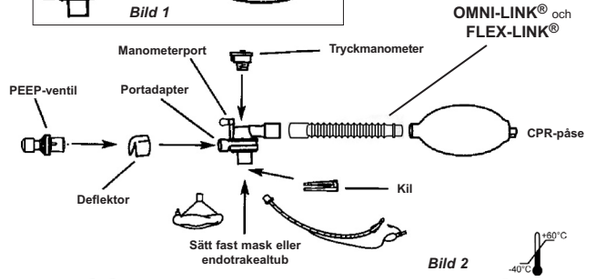


Bild 2

Temperaturgränser



®Registrerat USA- varumärke för Mercury Enterprises, Inc.